

NOTE DU SECRÉTARIAT

TROISIÈME EXAMEN GLOBAL DE L'AIDE POUR LE COMMERCE

18 ET 19 JUILLET 2011

Arrangements pour la conférence et logistique

La présente note a pour objet de vous informer des dispositions organisationnelles qui sont prises en prévision du troisième examen global qui se déroulera les 18 et 19 juillet 2011.

I. ARRANGEMENTS POUR LA CONFÉRENCE

La Réunion du troisième examen global de l'Aide pour le commerce se déroulera sur un mode interactif. Toutefois, étant donné la nature de l'événement, le grand nombre d'intervenants et l'importance qu'il y a à permettre au plus grand nombre de personnes possible de prendre la parole, il est demandé aux délégations de limiter le plus possible leurs observations et la durée de leurs interventions (pas plus de deux minutes idéalement pour les séances 1 à 9, et pas plus de quatre minutes pour la séance 10, qui vise à solliciter des avis sur la voie à suivre). Il serait utile pour des raisons de gestion du temps que les déclarations soient faites au nom de groupes (par exemple le Groupe des PMA, le Groupe africain, le Groupe ACP, etc.) dans la mesure où il est possible d'exprimer des positions communes.

Les modérateurs de chacune des séances demanderont aux intervenants de respecter ces consignes.

II. LOGISTIQUE

1. Sécurité

Compte tenu des mesures de sécurité nécessaires actuellement en vigueur à l'OMC, ainsi que pour des raisons logistiques, toutes les personnes souhaitant assister à la réunion devront s'inscrire en utilisant le formulaire d'inscription ci-joint à remplir et retourner au Secrétariat de l'OMC, ainsi qu'il est indiqué, pour le 30 juin 2011.¹

Les délégués auront accès au bâtiment pendant cette journée avec leur badge ordinaire de l'OMC. Toutefois, les noms des personnes autres que les délégués ayant un badge ordinaire de l'OMC, et qui assisteront à des réunions au Centre William Rappard (CWR) durant cette période, doivent être communiqués au Bureau de contrôle et d'identification (BCI@wto.org) au plus tard le **jeudi 30 juin 2011**. Il est également demandé aux délégations de communiquer le nom de leur chef

¹ Le formulaire d'inscription se trouve également sur le site Web des Membres de l'OMC à l'adresse: http://docsonline:81/members/members_f.htm.

de délégation pour le troisième examen global. Cela est essentiel pour que tous les arrangements nécessaires puissent être pris en matière de sécurité.

2. Arrangements concernant le parking et accès au CWR

Nous attirons votre attention sur les politiques spécifiques qui sont appliquées pour ce qui est des arrangements concernant le parking et de l'accès au site de l'OMC du fait des travaux de construction en cours.

Pour ce qui est des arrangements concernant le parking, les véhicules des chefs de délégation, des représentants permanents et des conférenciers invités à la réunion sur l'Aide pour le commerce seront uniquement autorisés à déposer les passagers/participants à l'entrée du bâtiment principal du CWR; ces véhicules – qui devront être munis d'une vignette rouge/jaune apposée sur leur pare-brise – pourront ensuite être stationnés sur le parking de Sécheron (chemin des Mines).

Les véhicules des autres délégués ne pourront être stationnés sur le parking de Sécheron (chemin des Mines) que si les conducteurs montrent au garde de service leur badge ordinaire de l'OMC. *Veillez noter que le nombre de places sur ce parking est très limité et qu'il ne peut être garanti qu'il y aura suffisamment de places pour tous les véhicules.*

Les délégations qui comprennent des VIP bénéficiant d'un service de protection rapprochée sont priés de contacter la Section de la Sécurité et de la sûreté de l'OMC **avant le 8 juillet 2011** (tel: 022 739 64 26 ou email: security@wto.org) afin de coordonner les mesures de sécurité spéciales.

Les badges pour les participants qui ne sont pas déjà en possession d'un badge de l'OMC valide et les vignettes pour les véhicules pourront être retirés au Bureau de contrôle et d'identification (BCI) le samedi 16 et le dimanche 17 juillet 2011 de 14 h à 18 h.

Le Bureau de contrôle et d'identification (BCI@wto.org) se tient à votre disposition pour tout renseignement complémentaire.



WORLD TRADE ORGANIZATION
ORGANISATION MONDIALE DU COMMERCE
ORGANIZACION MUNDIAL DEL COMERCIO

**TROISIÈME EXAMEN GLOBAL
DE L'AIDE POUR LE COMMERCE**

OMC, GENÈVE, SUISSE

18 ET 19 JUILLET 2011

FORMULAIRE D'INSCRIPTION DE L'OMC

**ÉCRIVEZ VOS NOMS DE FAMILLE ET PRÉNOMS, CLAIREMENT
ET EN MAJUSCULES, COMME DANS VOTRE PASSEPORT**

Retournez ce formulaire à l'OMC **AU PLUS TARD LE JEUDI 30 JUIN 2011** en utilisant les **deux** numéros de fax ou les **deux** adresses E-mail ci-dessous:

Fax: +41-22/739 66 35 et +41-22/739 64 23
Adresses E-mails: aft.wto@wto.org et bci@wto.org

M./Mme/Mlle	
Nom(s)	
Prénom(s)	
Poste ou fonctions	
Département	
Ministère/Agence/Organisation/Institution/ Société	
Adresse	
Ville	
Code postal	
Pays	
Téléphone (code pays + numéro)	
Fax (code pays + numéro)	
Adresse E-mail (en MAJUSCULES)	